

احمد. هادی مقصودی

نماز

عبادات اسلامیہ مجموعہ سینک

اوچنچی جزئی

ابتدائی مکتبہ رنک اوچنچی صنف شاگردلہری اوچون.

باسوب تاراتوچسی :

طوکیو دا مطبعہ اسلامیہ

۱۹۳۰ نچی یل .

احد ھادی مقصودی .

نَمَازُ

عبادات اسلامیه مجموعہ سینک

﴿ اوچنچی جزئی ﴾

ابتدائی مکتبہہر ننگ اوچنچی صنف شاگردلہری اوچون .

باسوب تاراتوچیسى :

طوکیودا مطبعۂ اسلامیه

۱۹۳۰ نچی یل .

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

نماز

(۱) آیه کریمه: ان الصلاة كانت على المومنين كتابا موقوتا.

معنای: تحقیق نماز اوقو مؤمنلر اوزمه رینه و قنلی فرض قیلنمشدر.

(۲) الصلوات الخمس والجمعة الى الجمعة كفارات لما ينيهن ما اجتنبت

الكبائر.

معنای: الوغ گناهلاردان صاقلانغانده، یش وقت نماز و جمعه ایکنجی

جمعه غه قدر آرالارنده بولغان کچکنه گناهلارنک عفو قیلنووینه سبب

بولورلار.

(۳) نماز دیمهك الله تعالى گه معلوم ره ووشده، كوكل و تن ايله عبادت قیلو

دیمهك در.

- (۴) هر بر مؤمن بنده گه هر ته و لك ئچنده، یش وقت نماز اوقو فرضدر:
- ایرته نمازی، اوپله نمازی، ایکندی نمازی، آخشام نمازی، یهستو نمازی.
- (۵) مگر جمعه کوننده اوپله نمازی اورنینه، جمعه نمازی اوقو فرض بولور.
- (۶) عید فطر ایله عید قربان کونله رنده، عید نمازلارینی اوقو و دخی هر کون یهستو نمازندان سو گره وتر نمازی اوقو واجیدر.
- (۷) رمضان آینده یهستو نمازندان سوک، وتر نمازینه قدر تراویح نمازی اوقو سنتدر. باشقه نفل نمازلاری مستحیدر.
- (۸) میت اوچون جنازه نمازی اوقو فرض کفایه در.
- (۹) فرض کفایه دیمهك، آرادان بر یا بر نیچه کشی ادا قیلسه، باشقه کشیلهر قیلماسه ده، یاری طورغان فرض دیمه کدر.

وقت.

- (۱۰) هر نمازنی اوز وقتنده اوقو فرضدر. وقتی کرمهس بورون او - قولغان نماز، فرض نمازغه حساب قیلنماس.
- (۱۱) وقتنده اوقولمی قالغان نمازنی، ایکنچی وقتده (قضا) قیلو فرض بولور.
- (۱۲) ایرته نمازینک وقتی تاك یاقتیلغی جه یلگه ندهن باشلاب، قویاش چفا

باشلاغانچىدەر .

(۱۳) اويلاھ نمازىنىڭ ۋەقىتى قوياش توش (۱*) ۋەقىتى طوغرىسىندان آوشقاندىن باشلاپ ، ايكندى ۋەقىتىنە قەدردەر .

(۱۴) ايكندى ۋەقىتى ھەر نەرسەنىڭ كۈلەگەسى ، توش ۋەقىتىدەغى كۈلەگە - سىندەن باشلاپ ، اوزى اوزونلىغى قەدرايىكى اولوش اوزايغاندىن باشلاپ ، قوياش تەمام باتوب بىتكەنچىدەر .

(۱۵) آخشام ۋەقىتى قوياش باتوب تەمام كۈملىگەندىن باشلاپ (شەقق) (۱*) قىزلىغى بىتكەنچىدەر .

(۱۶) يەستۈ ۋەقىتى شەقق قىزلىغى بىتكەندەن باشلاپ ، طاك ياقىلىغى جەيدىگەنچىدەر .
(۱۷) وتر ھەم تراويح نمازلارنىڭ ۋەقىتى ، يەستۈ نمازى اوقولغاندىن سوڭ تاڭ آتقانچىدەر .

(۱۸) (جەمە) نمازىنىڭ ۋەقىتى اويلاھ ۋەقىتىدەر .

(۱۹) عيد نمازلارنىڭ ۋەقىتى قوياش چىغوب بىر آز كۈتەرلىگەندىن باشلاپ اويلاھ ۋەقىتى كىرگەنچىدەر .

(۱*) توش ۋەقىتى - قوياشنىڭ ايك يوغارىدە ۋە قىل اورتالقدى بولغان ۋەقتدەر .

(۱*) شەقق - قوياش باتقاندىن سوڭ مەرب طرفلارنىدە كۈرىنە طورغان قىزغىلت

ياقنىلقدەر .

(۲۰) قویاش چنوب طورغان زمانده، قویاش توش وقتی طوغریسنده بولغان زمانده، قویاش باتوب طورغان زمانده هیچ بر نمازنی اوقو درست تو گلدر .
(۲۱) ایرته نمازینی اوقوب طورغان زمانده، قویاش چغا باشلاسه، نماز تمام بوزلور . اما ایکندی نمازی اوقوب طورغان زمانده، قویاش باتا باشلاسهده، نماز بوزلماز . شولای بولسهده، ایکندینی قویاش بابورغه یاقن وقتقه قدر کیچکترو مکروهدر .

(۲۲) تاڭ آتقاندان صوڭ قویاش چقغانچی ، ایکندی نمازینی اوقوغاندان صوڭ آخشام اوقوغانچی ، مسجدده امام (خطبه) اوقوغان زمانده و هم عید نمازلارینی اوقور آلدندان نفل نمازلاری اوقو درست تو گلدر .

قبلة

(۲۳) نمازنی قبله طرفینه طابا قاراب اوقو فرضدر . قبله قای طرفده ایکانینی بله طوروب ، نمازنی باشقه طرفقه قاراب اوقو هیچ درست بولماس .
(۲۴) أَهْلُ اسْلَامِنَا قِبْلَتِنَا عَرَبِسْتَانِدَه (مَكَّةَ مَكْرَمَه) شَهْرِنِدَه (كَبَّة) اسْمَلِ مَبَارَكِ یورطنڭ اورنیدر .

(۲۵) بَزْنَك «قازان» شَهْرِنِدَان قَارَاغانِدَه قِبْلَه طَرْفِی (جَنُوب) طَرْفِنِدَان (۹)

درجه قدر اوڭ طرفده راقدر . شونڭ اوچون قزانده ، ايون آينده كوندز
 ساعت برنجى (۳۶) دقيقه بولغاندا ، قوياش نق قبله طوغريسندە بولادر .
 (۲۶) صحراده ياكە اورمانده ، قبله قاي طرفده ايكانى ، معلوم بولماسە ، و
 ياقنده بلوچى كشيده طابلماسە ، كوندز بولسە ، قوياش ياقتيسينه قاراب ، تونله
 بولسە ، تيمر قازق يولدزينة قاراب ياكە يولغە و طاوولارغە قاراب (تحرى)
 قىلو ، يعنى كوڭل ايله چامالاب قبله نى ازله و لازم بولور : كوڭلى قاي طرفـ
 نڭ قبله بولووينى ياقن كورسە ، نمازنى شول طرفقە تابا قاراب اوقور .
 (۲۷) نماز اوقوب طورغان وقتندە ، قبله نڭ ايكنچى طرفده ايكانىنى سبزشە
 نمازىنى بوزمىچى غنە شول طرفقە تابا ئه يله نور .
 (۲۸) قورقنچلى يولده بولغانده ، ضرورە نمازنى آتقا آتلانغان كوينچە ، اوقوده
 درست بولور . اول وقتندە قبله طرفينه تابا قاراو لازم بولماس : يولى قاي طرفقە
 تابا بارسە ، شول طرفقە تابا قاراب اوقوب بارور .

نیت

(۲۹) نمازغە كرشكانده ، اوقولاچاق نمازنى كوڭل ايله نیت قىلو فرضـ
 در . تل ايله قايو نماز ايكانىنى آتاب نیت قىلو مستحيدر .

۳۰) امامغه اويوغان كشيگه ، اويونیده نیت قیلو تیوشلی بولور .

یش وقت نمازغه ، اوشبو ره وشچه نیت قیلنور :

۳۱) نیت قیلدم ایرته نمازینک (۲ *) رکعت سنتی اوته مککه خالصاً لله تعالی

(الله اکبر) . نیت قیلدم ایرته نمازینک (۲) رکعت فرضینی اوته مه ککه ،

اویودم اوشبو امامغه ، (۲) خالصاً لله تعالی (الله اکبر) .

۳۲) نیت قیلدم اوילה نمازینک (۴) رکعت سنتینی اوته مه ککه ، خالصاً لله

تعالی (الله اکبر) . نیت قیلدم اوילה نمازینک (۴) رکعت فرضینی اوته مه ککه .

ککه ، اویودم اوشبو امامغه ، خالصاً لله تعالی (الله اکبر) . نیت قیلدم اوילה

نمازینک (۲) رکعت سنتینی اوته مه ککه ، خالصاً لله تعالی (الله اکبر) .

۳۳) نیت قیلدم ایکندی نمازینک (۴) رکعت فرضینی اوته مه ککه ، اویودم

اوشبو امامغه ، خالصاً لله تعالی (الله اکبر) .

۳۴) نیت قیلدم آخشام نمازینک (۳) رکعت فرضینی اوته مه ککه ، اویودم

اوشبو امامغه ، خالصاً لله تعالی (الله اکبر) . نیت قیلدم آخشام نمازینک

(*) (اویودم اوشبو امامغه) دیکهن سوز امامغه اویوب ، اوقوغانداغنه نه بتلور .

- (۲) ركەت سىتتىنى اوتەمە ككە، خالصا لله تعالى (الله اكبر) .
- (۳۵) نيت قىلدىم يەستو نمازىنىڭ (۴) ركەت فرضىنى اوتەمە ككە، اويۇدم اوشبو امامغە، خالصا لله تعالى (الله اكبر) . نيت قىلدىم يەستو نمازىنىڭ
- (۲) ركەت سىتتىنى اوتەمە ككە، خالصا لله تعالى (الله اكبر) .
- (۳۶) نيت قىلدىم (۳) ركەت وتر نمازىنى اوتەمە ككە، خالصا لله تعالى (الله اكبر) .

اَذَانُ وَقَامَتُ . (اقامت)

- (۳۷) يىش وقت فرض نمازلارنىڭ و جمعه نىڭ وقتى كىرگەچ، (اذان) اوقو و فرضلارنى اوقور آلدندان غە (قامت) اوقو سىتتىر .
- (۳۸) بىر محله نىڭ مسجدىدە اوقولغان، اذان و قامت بوتون محله ئوچون كافى . در . مسجددە نماز اوقولغاندان سوڭ شول مسجد محله سىنىڭ اويلاهرىدە نماز اوقو ئوچون اذان دە قامت دە لازم بولماس .

اذان سوزله‌ری اوشبولارددر :

۳۹) دورت مرتبه (الله اکبر) معناسی : (الله تعالی هه‌ر نرسه‌دهن الوغراقه -
در) دیمه کدر .

۴۰) ایکی مرتبه (اشهد ان لا اله الا الله) معناسی : (کو کلمدهن
گواهلق بیره‌من که تحقیق بر الله تعالی دان باشقه هیچ تگری یوقدر)
دیمه کدر .

۴۱) ایکی مرتبه (اشهد ان محمدا رسول الله) معناسی : (کو کلمدهن
گواهلق بیره‌من که تحقیق محمد علیه السلام الله تعالی نك ایلچیسى در)
دیمکدر .

۴۲) ایکی مرتبه (حی علی الصلاة) معناسی : (آشغکز نمازغه) دیمکدر .
۴۳) ایکی مرتبه (حی علی الفلاح) معناسی : (آشغکز عذابدان قوتلوغه
دیمکدر .

۴۴) ایکی مرتبه ینه (الله اکبر) معناسی : (یوغارده مذکوردر) .

۴۵) بر مرتبه (لا اله الا الله) معناسی : (بر الله تعالی دهن باشقه هیچ

تکری یوقدر) دیمکدر .

۵۰ - ۱۵ -

(۴۶) ایرته نمازینک اذاندہ (حی علی الفلاح) دان سوک (الصلاة خیر

من النوم) دیلور . معناسی : (نماز اوکو یوقودان یاخشیراق در) دیمکدر .

(۴۷) قامت ده اذان کیدر . فقط قامتده (حی علی الفلاح) دان سوک ایکی

مرتبہ (قد قامت الصلاة) دیلور . معناسی : (تحقیق نماز اوقولا باشلادی)

دیمکدر قامت اذانغه قاراغانده تیزرہک اوقولور .

(۴۸) قامت اوچوچی (حی علی الصلاة) دیگانده نماز اوقویاچاق کشید-

لەرگہ اورنلارندان طوروب نمازغه نیت قیلو و (قد قامت الصلاة)

دیگانده تکبیر ئەیتوب نمازغه کرشو مستحیدر .

اذانک مستحبلہری

(۴۹) مؤذن یعنی اذان اوچوچی کشی طہارتلی بولو، قبلہغه قارشى آباق

اورہ طورو، اشارہ بارماقلارینی قولاق اچلہرینہ قویو، اذانک سوزلہرینی

آجق ایتوب سوزوب ئەیتو، ایکی سوزنی بر گہ توشمیچی ھەر سوزنی

آیروب ئەیتو، (حی علی الصلاة) نى اوڭ طرفقه تابا قاراب (حی علی الفلاح) نى صول طرفقه تابا قاراب ئەیتو مستحیدر .

۵۰) اذان او قولنانىنى ایستکان کشیگه ، یورودان و اشدان طوقتاب سوز سویله شمیچی ، مؤذن آرتندان اذان سوزله رینی ئەیتوب طورو مستحیدر .

۵۱) مؤذن (حی علی الصلاة) دیگاج هر ایکیسندە (لاحول ولا قوت الا با الله العلی العظیم) دیمهك یعنی (هر بر حال و قوۋة الوغ بولنوجی الله تعالی دان گنه در) دیمه كدر .

۵۲) و مؤذن (حی علی الفلاح) دیگهنده هر مرتبه سنده (ماشاء الله كان و ما لم یشاء لم یکن) دیمهك یعنی (الله تعالی تله گن اش هیچ بولمی قالماس و اول تله مه گن اش هیچ بولماس) دیمهك ده مستحیدر .

۵۳) طهارتسز و جنب کشیله رنك ، دیوانه و ایسرك کشیله رنك هم خاتون- لارنك و صبى بالالارنك هم فاسق کشیله رنك ، اذان و قامت او قولاری مك- روهدر .

اذان دعاسی .

(۵۴) اذان او قولغاندان صوڭ ، او قوغان كشي ده ايشتهن كشيده رده ، اوشبو

دعانی او قورلار :

اللهم رب هذه الدعوت التامة والصلاة القائمة ات محمدا الوسيلة وال-

فضيلة والدرجة العالية الرفيعة وابعثه مقاما محمود الذي وعده وار-

زقنا شفاعته يوم القيامة انك لا تخلف الميعاد . معناسی : ای اوشبو كامل

اذانتك و وقتی كرگان نمازتك خوجهسى بولغوجی الله ، محمد عيله السلامگه

ياردهمچيلكنی و آرتقلمقنى و يوغارى هم اوستون بولغان درجهنى ويرگل ،

ودخى آنی اوزك وعده قيلغان ، ماقتاولی اورنغه ايرشدرگل . ودخى قيامت

كوننده ، بزگه آنك شفاعتینى نصيب ايتكل . تحقيق سين وعده كسگه هيچ

خلافلق قيلميسك .

نمازتك ذكرلهرى .

(۵۵) ثناء سبحانك اللهم وبجمدك وتبارك اسمك وتعالى جدك ولا

اله غيرك . معناسى : اى الله ، سيدنك پاكلىگىنى و ماقتاويلغىنى بله من .

سندنك اسمك مباركدر هم درجهك الوغدر سندن باشقه هيچ تگري يوقدر .

(۵۶) تعوذ اعوذ بالله من الشيطان الرجيم . معناسى : رحمتدان سورا-

مش شيطاننك (ياوزلفندن) الله تعالى كه صفئامن .

(۵۷) بسملة : بسم الله الرحمن الرحيم . معناسى : دنياده ده آخره درده

رحمت قيلغوجى الله تعالى نك اسمى ايله باشليمن (مين بو اشنى)

سوره فاتحه . بسم الله الرحمن الرحيم .

الحمد لله رب العالمين . الرحمن الرحيم . مالك يوم الدين . اياك

نعبد و اياك نستعين . اهدنا الصراط المستقيم . صراط الذين انعمت

عليهم . غير المغضوب عليهم ولا الضالين . امين . معناسى : هر ماق-

تاويليق بارچه عالمنى تريبه قيلغوجى ، دنياده ده آخرتده ده رحمت قيلغوجى

و قيامت كوزينك خوجهسى بولغوجى الله تعالى كه خاصدر . (اى ربمز) بز

سيگاغنه عبادت قلامز و سيندنكنه ياردم استيمز . بزله رنى طوغرى يولغه

كوندر گل . شول كمسه له رنك يولينه ، كه سين آنلارغه ايزكى نعمتله ر

ویرمشسك . آجولانلمش و آزمش كشیلهرنك یولندان باشقه ، یولغه یعنی یاخ-
شی یولغه كوندركل . آمین یارب دعامنی قبول قیلغل .

سوره مسد . بسم الله الرحمن الرحيم .

٥٩ (تبت لیدا ابی لهب . وتب ما اغنی عنه ماله وما كسب . سیصلی
نارا ذات لهب . وامرأته حمالة الحطب . فی جیدها جبل من

مسد . معناسی : ابو لهب (* ۱) هلاك بولسه ایدی . البته هلاك بولور .
مالی و كسبی ایلهده ، آندان قوتلا آلماس . البته تیز یالقونلی تموغ اوطینه
كرور . خاتونیده موینینه مونچالا جب طاغوب شونده اوطون طاشوچی
بولور .

سوره اخلاص . بسم الله الرحمن الرحيم .

٦٠ (قل هو الله احد . الله الصمد . لم یلد و لم یولد . و لم یكن

له كفوا احد . معناسی : تهیتكل (ای محمد) الله تعالی بر گنهدر ؛ اول كامل
خوجهدر ؛ اول هیچ كمنی طوغدرمادی و اوزی ده هیچ كمدان طوغمادی ؛

(* ۱) ابولهب پیغمبرمز محمد علیه السلامك آتاسی ایله بر طوغان آغاسیدر . اوزیده ،
خاتونیده پیغمبرمز كه بیك دشمان و ههر برسی بیك ایمانسز بولدقلارندان حقلارندا
اوشبو آیت کیلمشدر .

هیچ کم آڭا تیک تو گلدرو. (دیب)

سوره فلق . بسم الله الرحمن الرحيم .

۶۱) قل اعوذ برب الفلق . من شر ما خلق . و من شر غاسق اذا

وقب . و من شر النفث في العقد . و من شر حاسد اذا حسد . معناسی:

ئەیتکل (ای محمد)، مین صغنامن تا کئی یاراتقوچی الله تعالی گه هر برمخلو-

قاتنک یاوزلغندان و هم کیچ قارا کغیلانغان و قندهغی یاوزلقدان و هم تویون-

لەر گه ئوشکروچی، سحرچی خاتونلارنک یاوزلقلارندان، و هم کونچی

کشیلهرنک، کونچیلکلهری قوتله ننگن زماندهغی یاوزلقلارندان. (دیب)

سوره ناس . بسم الله الرحمن الرحيم .

۶۲) قل اعوذ برب الناس . ملك الناس . اله الناس . من شر الوسواس

الخناس . الذي يوسوس في صدور الناس . من الجنة والناس . معناسی:

ئەیتکل (ای محمد)، مین صغنامن آدمیلهرنک پادشاهی و تگریسی بولغوچی

الله تعالی گه، و سوسه قیلغوچی هم الله ناک اسمی ذکر ایتلگن زمانده،

قاجقوچی شیطانتک یاوزلغندان، قایسیدر که اول شیطان آدمیلهرنکده، جنلهر-

نکده کو کلههرینه و سوسه قیلادر. (دیب)

۱۰۳ - - - ۰ - - - ۰
(۶۳) ركوع تسيحى : سبحان ربى العظيم . معناسى : الوغ بولغوجى

ربمنى پاك ديب بله من .

۱۰۴ - - - ۰ - - - ۰
(۶۴) تسميع : سمع الله لمن حمده . معناسى : الله تعالى اوزينى ماقاغان

كشيدك ماقتاوينى ايشته در .

۱۰۵ - - - ۰ - - - ۰
(۶۵) تحميد : ربنا لك الحمد . معناسى : اى ربمز هر بر ماقتاويليق

سيدكاغنه خاصدر .

۱۰۶ - - - ۰ - - - ۰
(۶۶) سجده تسيحى : سبحان ربى الاعلى . معناسى : اعلى بولغوجى ربمنى

پاك ديب بله من .

تشهد

۱۰۷ - - - ۰ - - - ۰
(۶۷) التحيات لله والصلوات والطيبات . السلام عليك ايها النبي

ورحمة الله وبركاته . السلام علينا وعلى عباد الله الصالحين . اشهد

ان لا اله الا الله واشهد ان محمدا عبده ورسوله . معناسى : تل عبادتـ

له ريده ، تن عبادتله ريده ، مال عبادتله ريده ، هر قاىوسى الله تعالى ئوچوندر .

اى يغمبرمز ، سيدكا الله تعالى نك سلامى و رحمتى و بركتله ري اولسون .

سلام بزرگه ده هم الله تعالى نك هه ر بر ايزگي بنده له رينه ده بولسون . كو گه -
لمدهن گواهلوق بيره من كه ، تحقيق محمد عليه السلام الله تعالى نك قولى و ايله -

چيسيدر .

صلوات

اللهم صل على محمد وعلى آل محمد . كما صليت على ابراهيم
وعلى آل ابراهيم انك حميد مجيد . اللهم بارك على محمد وعلى آل
محمد . كما باركت على ابراهيم وعلى آل ابراهيم انك حميد مجيد ،
معناسى : يارب محمد عليه السلام گه ، و آنك قومينه رحمت قياغل . نيته ككه

ابراهيم عليه السلام گه و آنك قومينه رحمت قياغش ايدك ، تحقيق سين
ماقناولى هم الوغسك . يارب ، محمد عليه السلام گه و آنك قومينه مباركلك
بير گل ، نيته ككه ابراهيم عليه السلام گه و آنك قومينه مباركلك بيرمش
ايدك . تحقيق سين ماقناولى هم الوغسك .

دعا آيتى .

ربنا اتنا فى الدنيا حسنة وفى الاخرت حسنة وقنا عذاب

اللهم اياك نعبد و لك نصلي ، و نسجد و اليك نسعى و نحفد ،
 نرجو رحمتك و نخشى عذابك . ان عذابك بالكفار ملحق . مناسبى :
 يارب تحقيق بز سيندان ياردم استيمز . هم سيندان گناهلارمزنى يارلقامقلنگنى
 استيمز . و دخى سيگا اينانامز و توكل قلوب هم بر اشلهرمزنى سيگا
 تابشرامز . و دخى سيني ماقيمز . سيگا شكر قيلامز ، كفرلك قيلمدمز ،
 سيگا گناه قيبلا طورغان كشيلهرنى تاشليمز ، يارب ، بز سيگا غنه عبادت قيبلا-
 مز ، و سينك ئو چونگنه نماز او قيمز هم سجده قيلامز ، و عبادت قيلوب
 سيگا ياقن بولورغه طرشامز ، رحمتكنى اميد اينه مز ، عذابگدان قورقامز ،
 تحقيق سينك عذابك ايمانسر كشيلهر كه كه تيگوجيدر .

ايكى ركعتلى نماز .

(۷۳) ايكى ركعتلى نمازده ايكى ، (قيام) ، ايكى ، (ركوع) ، دورت
 (سجده) و بر (قعدہ) باردر .

(۷۴) قيام آياق اوره طورو . (ركوع) بو گلو ، (سجده) ما كلابنى

پیر کہ تپرو، (قعدہ) اوطورو دیمہ کدر .

(۷۵) ایکی رکعتی نمازنی اوقویا چاق کشی نمازغہ کرشکاندہ اول نیت قی۔
لمور . آندان صو گره قوللارینی کونہروب ، باش بارماقلارینک یتلہرینی ، قولاق

بوموشاقلارینک آرتلارینہ تیروب ، (تکبیر) ئەیتور . صو گره قوللارینی

باغلاب کندک آستینا قویار . صو گره (ثناء) اوقور . صو گره (تعوذ)

ئەیتور . صو گره (بسمله) ئەیتور . صو گره (فاتحه) اوقور ، صو گره

(آمین) دیبور . صو گره بر سورہ اوقوز (۱ *) ، صو گره تکبیر ئەیتوب

رکوعہ اییلور . رکوعدہ ۳ مرتبہ تسبیح ئەیتور . رکوعدان تسمیع ئەیتوب

(قومہ) گہ (۲ *) طورور . قومہ دە وقتدہ (تحمید) ئەیتور . قومہدان

تکبیر ایله سجده گہ توشەر ، سجده دە ۳ مرتبہ تسبیح ئەیتور . سجدهدان

تکبیر ایله طوروب (جلسہ) گہ (۳ *) اوطورور . جلسہدان تکبیر ایله

ینہ سجده گہ کتەر . ایکنچی سجده دە دە ۳ مرتبہ تسبیح ئەیتور . ایکنچی

سجده دان تکبیر ایله ایکنچی رکعتک قیامینہ طورور .

(۱۰۱) مثلا سورہ مسدنی اوقور . (۲ *) قومہ - آزغنه آباق اورہ طورو دیمہ ک-

در . (۳ *) جلسہ ایکی سجده آراسندہ اوطروب طورو دیمہ کدر .

(۷۶) ايكنجى ركعتك قيامنده ثناوتعود اوفوماس ، قوللارنى باغلاپ بسمله سورە فاتحه ، آمين ، و پر سور (۴ *) اوقور . ينه اولكى ركعتده كى كى ركوع ، قومه و ايكى مرتبه سجده قىلور .

(۷۷) ايكنجى سجدهدهن صوڭ تكبير ايله قعدە گە اوطورور . قعدەده وقتدە اول (تشهد) اوقور ، صوڭرە (صلوات) اوقور ، صوڭرە (دعا) آيتىنى اوقور . آندان صوڭ اول اوڭ طرفقە صوڭرە صول طرفقە سلام ويـ رور آندان صوڭ سلام دعاسى ايله دعا قىلور .

(۷۸) اوشبو قدر ايله ايكى ركعتلى نماز تمام بولور . ايرتە نمازىنىڭ ايكى ركعت سنتى و ايكى ركعت فرضى ، و اويلا آخشام و يەستونمازلارنىڭ ايكى شەر ركعت سنتلەرى ھەر بىرسى اوشبو رەوشچە اوقولورلار . آيرمالارى نىتـ لەرنده گەندەر .

دورت ركعتلى نماز .

(۷۹) دورت ركعتلى نمازده ، ۴ (قيام) ، ۴ (ركوع) ، ۸ (سجده)

(۴ *) مثلا سورە اخلاصنى اوقور .

۲ (قعدە) واردر .

۸۰) اولكى قعدەسى ايكنچى ركەتنىڭ آخرىدە ، ايكنچى قعدەسى دورتنچى ركەتنىڭ آخرىدە بولادر . اولكى قعدەدە تشەد او قولغاچدە اوچنچى ركەتنىڭ قىامىنە طورلور صوگنى قعدەدە تشەددان صوگ صلوات و دعا او قولوب سلام و يرلور .

۸۱) اگر دورت ركەتلى نماز او يله نىڭ دورت ركەت ستنى كىنى سنت نماز بولسە ، ھەر ركەتدە سورە فاتحەدان صوگ برە سورە او قولور .

۸۲) او يله ايكندى و يەستو نمازلارنىڭ دورتەر ركەت فرضلارى كىنى فرض نماز بولسە ، سورە فاتحەدان صوگ اولكى ايكنى ركەتدە گە برە سورە او قولور ، صوگنى ايكنى ركەتدە سورە فاتحە او قولور دە ، ركوع قىلنور ، اول ركەتلەردە سورە فاتحەدان صوگ يەنە ايكنچى سورەلەر او قولماس .

۸۳) اوچ ركەتلى نمازدە دە ، ايكنى قعدە بولادر . برى ايكنچى ركەتنىڭ آخرىدە ، ايكنچىسى اوچنچى ركەتنىڭ آخرىدە در .

۸۴) آخشانىڭ اوچ ركەت فرضىنىڭ اولكى ايكنى ركەتدە سورە فاتحەدان صوگ برە سورە او قولور . صوگنى ركەتدە سورە فاتحەدان صوگ ، يەنە بر سورە او قولماس .

(۸۵) اوچ ركەت وتر نمازىنىڭ ھەر رەكەتىدە سورە فاتحەدان سوڭ بىرەر سورە اوقولور . اوچىنچى رەكەتدە سورەلەر اوقولغاندىن سوڭ ركوع قىلغانچى نمازغە كىرىشكەندە كى كى قولىنى كوتەروب ، تەكپىر ئەيتلور . ئاندىن سوڭ يەنە قولىنى باغلاپ قنوت دەئاسى اوقولور . قنوت دەئاسىدىن سوڭ ركوع ، سجدە وقىمەدە ايله وتردە باشقە نمازلار كى تامام قىلنور .

(مەلىم افندى بو طوغرىدە ، ھەر نمازنى بالفعل او قوتوب قارماق تېشىلىدور .)

خاتونلار نمازى .

- (۸۶) خاتونلار نمازىنىڭ ، ايرلەر نمازىدىن (۸) يېردە ايرماسى واردور :
- (۱) ايرلەر نمازغە كىرىشكەندە ، تەكپىر ايله قولىنى قولاق يوموشاقلارنى طوغرىسىنە قىدر كوتەرورلەر . خاتونلار ايك باشلارنى طوغرىسىنە قىدر كوتەرورلەر .
- (۲) نمازغە كىرىشور ئوچون ، قول كوتەرگەندە ، ايرلەرنىڭ قولىنى آجق بولور . خاتونلارنى يىگىلەرنى ئىچىدە ئورتولى بولور .
- (۳) ايرلەر قىيامدە قولىنى باغلاپ كىدكەرنى آستىنە قويارلار . خاتونلار كوكرەكلەرنى اوستىنە كىدكە قويارلار .

- (۴) ركوعده ايرلەر تزلهريني بوكمهسلەر . خاتونلار بو گوبرهك طوروزلار .
- (۵) ركوعده وقتده ، تزلهرينه تايانوب طورغانده ، ايرلهرنك قول بارماقلارينك آراسى آچق بولور ، خاتونلارنى آچق بولماس .
- (۶) سجده ده وقتده ، ايرلهر قورساقلاريني بوطلارينه ، وبه كلهريني بير كهده ، قايرغالارينه ده تيرمهسلەر . خاتونلار ايرلهرنك خلافيچه قسلوبراب سجده قيلورلار .
- (۷) قعدده وقتده ايرلهر اوڭ آياقلاريني باستروب ، بارماقلاريني قبلهغه طابا قاراتوب قوبارلارده ، سول آياقلاريني باتقروب آنك اوستينه اوطوروزلار . خاتونلار ايكي آياقلاريني ده اوڭ طرفلارندان چناروب ، باشلاريني قبلهغه طابا قاراتوب قوبارلارده ، سول ياق اوجالارى ايله بير گه اوطوروزلار .
- (۸) ايرلهر فرض نمازلارنى ، اذان و قامت اوقوب امام و جماعت ايله اوقورلار ؛ خاتونلار ئوچون اذان و قامت لازم تو گلدر . چونكه خاتونلارنك ، ارادان برسى امام بولوب نمازنى جماعت بولوب اوقولارى مكروهدر . اوشبو (۸) ييردان باشقا اورنلارده ، خاتونلارنك نمازلارى ده بينه ايرلهر نمازى كيدر .

تسبیح و دعا

نمازنی تمام قیلغاندان سوڭ، اوشبو ذکرلەر اوقولور:

۱۵۰ - ۱۴۰ - ۱۳۰ - ۱۲۰ - ۱۱۰ - ۱۰۰ - ۹۰ - ۸۰ - ۷۰ - ۶۰ - ۵۰ - ۴۰ - ۳۰ - ۲۰ - ۱۰

(۸۸) سبحان الله والحمد لله ولا اله الا الله والله اكبر . معناسى :

الله تعالى كيمچيلىكلەر دن پاك بولغۇچيدر . بارچه ماقتاويلق الله تعالى گە
خاصدر . بر الله تعالى دن باشقه ، هيچ تكرى يوقدر . الله تعالى هر نهرسه .
دن لوغراقدر .

۱۰۰ - ۹۰ - ۸۰ - ۷۰ - ۶۰ - ۵۰ - ۴۰ - ۳۰ - ۲۰ - ۱۰

(۸۹) لا حول ولا قوة الا بالله العلى العظيم . معناسى : هيچ حال و

قوت يوقدر ، مگر الوغ و بلند بولغوجى الله تعالى ايله گنهر .

۱۰۰ - ۹۰ - ۸۰ - ۷۰ - ۶۰ - ۵۰ - ۴۰ - ۳۰ - ۲۰ - ۱۰

(۹۰) ماشاء الله كان وما لم يشاء لم يكن . معناسى : الله تعالى تله گان نهر .

سهلر نك هر قاىوسى بولور . الله تعالى تلهمه گان نهرسه هيچ بولماس .

آية الكرسي :

۱۰۰ - ۹۰ - ۸۰ - ۷۰ - ۶۰ - ۵۰ - ۴۰ - ۳۰ - ۲۰ - ۱۰

(۹۱) اعوذ بالله من الشيطان الرجيم . بسم الله الرحمن الرحيم .

الله لا اله الا هو الحي القيوم . لا تأخذه سنة ولا نوم له ما فى

السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ
 مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ .
 وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ ، وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ

المعظيم . معناسی : الله ، ترك ، بولغوجی ، عالمك هه ر بر اشینی تدیر قیلو .
 چی ، اول بر الله تعالی دان باشقه هیچ تگری یوقدر . اول الله تعالی ده یوقوم .
 سراو ههم یوقو بولماس . یبرده و کو کله رده بولغان نهرسه لهر هه ر قایوسی
 آنقیدرلهر . کمدر ، آنك قارشنده شفاعت قیلغوجی ؟ (هیچ کم شفاعت قیلو .
 ماس) مگر آنك رخصتی ایله گنه ، اول الله تعالی یبرده و کو کله رده بولغان
 کمه لهرنك اوزلهرندان اول بولغان نهرسه لهرنیده ، آنلاردان صوڭ کیله چهك
 نهرسه لهرنی ده بله در . اول کمه لهر الله تعالی بلگان نهرسه لهرنك هیچ قایو .
 سینی بله آلماسلار . مگر الله تعالی تله گهن قدر گنه بلورلهر ، آنك کرسیسی
 کو کله رنی ده یبرنی ده صیدر مشدر ، یر و کو کنسی صاغ طوتو الله تعالی گه
 هیچ آغرلق قیلمیدر . اول الله تعالی الوغ و بلنددر .

۱۵۳ - ۱
 (۹۲) اوشبو ذکرلهر و آیتلهر او قولغاندان صوڭ (۳۳) مرتبه (سبحان الله)

و (۳۳) مرتبه [الحمد لله] و (۳۳) مرتبه [الله اكبر] ديپلور. آن-
دان سوڤ قوللاريني كو كرده طوغريسينه قدر كوتهروب اوشبو دعا او قولور:
اللهم تقبل منا صلاتنا وصيامنا وقيامنا وقرأتنا وركوعنا وسجودنا
ودنا وعودنا وتسيحنا وتهليلنا وتحشغنا وتضرعنا. اللهم تمم تمصيرنا
وتقبل تمامنا واستجب دعائنا واغفر احيانا وارحم موتانا يا مومنا
لانا. اللهم احفظنا يا فياض من جميع البلايا والامراض. اللهم تقبل
منا هذه الصلاة الفرض مع السنة مع جميع نقصاناتها، بفضلك و
كرمك ولا تضرب بها وجوهنا، يا اله العالمين ويا خير الناصرين.
توقفنا مسلمين والحقنا بالصالحين. وصلى الله تعالى على خير خلقه
محمد وعلى آله واصحابه اجمعين. معناسى: يارب، بزتك نماز منى، روزه-
منى، قيام منى، ركوع منى، سجده منى، قعده منى، تسبيح منى، تهليل-
منى، تواضع منى، وبالواروومنى قبول قيلغل، يارب، كيمچيلكله رمز-
نى تمام قيلغل، تمام بولغان عملله رمزنى قبول قيلغل ودخى دعامنى ده قبول

قىلغىل ، اى خوجەمىز ، تىزلىكلەر مەزنى يارىتاغىل بۇ اولكلەر مەزگە رەھىمەت قىلغىل .
اى رەھىمەت قۇيغۇچى اللە فۇلۇك و كىرەككە اىللە بىز دەن اوشۇرۇ نماز مەزنى ھەر بىر
كىمچىداكلەرى اىللە قىبول قىلغىل ، اول نماز اىللە بىزنىڭ يۈز مەزگە اورماغىل ، اى
بارچە عالمىڭ ھەق مەبۇدى و اى ياردەم قىلغۇچىلارنىڭ كەمەل رەھىمەت ، بىزنى
مۇسۇلمان ھالىمىزگە وقات قىلغىل و بىزلەرنى اىزگى كىشىلەرگە تۇتاشدۇرغىل .
اللە تەئەلى ، خەلقلارنىڭ ياخشىراغى مۇھەممەد ئىبە اللە سەلامگە و ئانىڭ آل و سەھابەلەرىگە
بارچە سەينەدە رەھىمەت قىلغۇچى اىدى .

زەئىف كىشىنىڭ نمازى .

(۹۳) آورۇ سەبىلى يا كە قارتلىق سەبىلى ، قىيام اىللە اوقۇرغە قۇتۇ بىتمە گان
كىشى ، نمازنى اوقۇرۇپ اوقۇر . اوقۇرغان كۈنىچە قوللارنى باغلاب ، سۇرە
فاتىھەنى و ئاندىن سوڭ اوقۇلا تۇرغان سۇرەنى اوقۇغاندىن سوڭ ، رەكۇئەنى
بىر آز ايدىلۇپ تىزىنە تايانۇپ قىلۇر . سەجدە سەبىلى سەلامەت و قتەدەغىچە قىلۇر .
(۹۲) اگەردە گەۋدەسى اىللە ايدىلۇپ ، رەكۇئە و سەجدەدە قىيلا آلماسە ، رەكۇئە
و سەجدە سەبىلى اشارة اىللە قىلۇر : باشىنى رەكۇئە اوچۇن آزاراق سەجدە اوچۇن
كۈبىرەك ايدۇر .

(۹۵) اوطوروب طوروغده قووتی یتیمسه ، آیقلارینی قبله طرفینه سوروب ، جالقان باتوب ، رکوع وسجده نی باشی ایله اشاره قیلوب اوقو ، درست بولور .

(۹۶) اگرده باشینی قوزغا تورغده قووتی یتیمسه ، نمازلارینی اوقوماس ، سلامتله نگیج ، قالغان نمازلارینی قضا قیلور .

(۹۷) فرض نمازنی بارا طورغان کویمه ده عذر سز بولغانده ، اوطوروب اوقو درست بولور . اما طوقتاغان کویمه ده ویدر ئوستنده نمازنی بر عذر دان باشقه ، اوطوروب اوقو ، درست بولماس .

(۹۸) سنت و نفل نمازلارینی هر یبرده ، عذر سز بولغانده ، اوطوروب اوقو درست بولور .

(۹۹) سنت و نفل نمازنی آتقه آتلانغان کوینچه ، اوقوده درستدر . بیک ضرور بولماغانده فرض نمازلارنی ، آت اوستنده اوقو درست تو گندر . دشماندان یا یرتچی حیواندان ، قورقو سبیلی ، آنی ده آت ئوستنده اوقو درست بولور .

(۱۰۰) هیچ قرآن اوقی بلمه گان نادان کشیگه ، نماز اوقور قدر ، بر نیچه سورهنی اویره نو ، قرآنک قایسی حرفله رینی یا گلش تهیته طورغان ، صاقاو کشیگه ، حرفله رینی درست تهیتور گه ، اجتهاد قیلو فرضدر .

(۱۰۱) اجتهاد قیلوبده ، نمازده واجب بولغان قدر قرآنی درست اوقی آماغان

كشىلەرگە ، نمازلارنىڭ فرضلارنى امامغا اويوب اوقۇتىشى بولور .
يالغز اوقۇغاندا ، آنلار ھەر ركەتدە بىلگان آيتلەرنى كىتە تىكرارلاپ اوقۇرلار .
(۱۰۲) بىك نادان و بىك صاقا كشىلەرنىڭ ، باشقە كشىگە امام بولولارى ،
درست توكلدور .

(۱۰۳) بىر تەولك يعنى (۲۴) ساعت قدر تىلروب يا ھوشسىز بولوب ياتقان
كشىگە ، اوقۇلماي قالغان نمازلارنى (سلامتەنگەچ) ، قضا قىلو فرض بولور .
(۱۰۴) بىر تەولك دەن آرتق ھوشسىز بولوب ياتقان كشىگە ، شول وقتدە
قالغان نمازلارنى قضا قىلو فرض بولماس .

نمازنىڭ شەرطلارى .

(۱۰۵) نمازنىڭ شەرطلارى ، يعنى طشىندەغى فرضلارى (۸) در :

(۱) وضۇ طھارتلى بولو ،

(۲) طھارت بدن تەنى پاك بولو ،

(۳) طھارت ثوب كىسمى پاك بولو ،

- (۴) طَهَارَت مَكَانَ نمازنى پاك بولو،
- (۵) ستر عورت عورت ييرلەرى ئورتولى بولو،
- (۶) دَخُولِ وَقْتِ نمازنىڭ وقتى كرو،
- (۷) اِسْتِجَابَ قِبْلَه قېلغە قارشى قاراو،
- (۸) نِيَّتِ بِالْقَلْبِ كوئىل ايله نمازنى نيت قىلو.

نمازنىڭ ركنلىرى.

(۱۰۶) نمازنىڭ ركنلەرى، يەنى اچىندە گى فرضلارى دە (۸) در:

- (۱) (تَكْبِير) نمازغە كىرىشكەندە (الله اكبر) دىيو،
- (۲) (قِيَام) اوچ آيت اوقور قدر آياق اورە طورو،
- (۳) (قِرَاءَت) قىامدە اوچ آيات جاماسى قرآن اوقو،
- (۴) (رُكُوع) قىامدان سوڭ ايلوب ركوع قىلو،
- (۵) (سُجُود) ماڭلاينى يىرگە تىروب ايكى مرتبە سجدە قىلو،

۰ ۰ ۰

(۶) - قعود - نمازنىڭ آخرىدا قعدەگە اوطورۇپ،

۰ ۰ ۰

(۷) - ترتىب - نمازنىڭ ركنلەرىنى ترتىبلەرنىچە قىلو،

۰ ۰ ۰

(۸) - خروج - نمازدان اوز اختبارى ايله چىقۇ.

نمازنىڭ واجبلەرى

(۱۰۷) نمازنىڭ مشهور واجبلەرى (۱۵) در:

(۱) - قراءت فاتحە - فرض نمازلارنىڭ اولگى اىكى رىكتىدە وتر، سنت و

نفل نمازلارنىڭ ھەر رىكتىدە، بىر مرتبە سورە فاتحە اوقۇ،

۰ ۰ ۰

(۲) - ضم سورە - مذکور رىكتلەردە، سورە فاتحەدان سوڭ يەنە بىر سورە

يا اوج آيت قدر قرآن اوقۇ،

۰ ۰ ۰

(۳) - طمأنینە - ركوع و سجدەدە اقل بىر تىبىح ئەيتور قدر طورۇ

۰ ۰ ۰

(۴) - قومە - ركوعدان طورغاچ آياق ئوستىدە طوغرىلانوب طورۇ.

۰ ۰ ۰

(۵) - جىلسە - اىكى سجدە آراسىدە اوطوروب طورۇ،

۱۰ - ۰۰ -
(۶) - قعدە* اولى - اوج دورت ركتلى نمازلارده ايكنچى ركتكڭ آخرنده

قعدە گە اوطورو،

۰۰ - -

(۷) - تشهد - ھەر قعدەدە تشهد اوقو،

۰ ۱ -

(۸) - سلام - نمازدن چقغانده سلام ييرو،

۰ ۱ ۱ ۰

(۹) - موالات - نمازكڭ بر عملى تمام بولغاچ دە، تيز آندان صوگفى

عملينى قىلا باشلاو،

۰۰ -

(۱۰) - جھر - ايرتە، آخشام ويەستو نمازلارينكڭ اولگى ايكى ركتلەرنده،

امام سورەلەرنى قىچقروب اوقو،

۱۰

(۱۱) - اخفا - باشقە ركتلەردە امامدە يالغوز اوقوچيدە سورەلەرنى ياشرون

اوقو،

۰ ۱ ۰

(۱۲) - انصات - امام سورەلەرنى اوقوغان زماندە مقتدى تىك طورو،

۰ ۱ ۰ ۰

(۱۳) - تكبيرات عيد - عيد نمازلارينكڭ ھەر ركتدە، اوجەر مرتبە تكبير

تەيتو،

۱۴) - قنوت - وترنك اوچنچى ركعتىدە (قنوت) دئاسىنى اوقو،

۱۵) - سجده سھو - نمازدە ياكلكشقان كشى نمازنىڭ آخىرىدە (سجده

سھو) قىلو، (سجده سھو اوز بائىدە بيان قىلماقادر).

نمازنىڭ سنتلەرى.

۱۰۸) نمازنىڭ مشھور سنتلەرى (۲۵) در:

۱) - جماعت - فرض نمازنى جماعت ايله اوقو.

۲) - اذان - فرض نمازلار ئوچون اذان اوقو،

۳) - اقامت - فرض نمازلارنى اوقور آلدندان قامت اوقو،

۴) - رفع يدين - نمازغە كىرىشكەندە تىكىر ايله قوللارنى كوتەرو، (ايرلەر

قولاقلارى طوغرىسىنە قدر و خاتونلار ايك باشلارى طوغرىسىنە قدر كوتەروور -

لەر).

۵) - ضم يدين - قىامدە وقتدە قوللارنى باغلاو،

- (۶) - ثناء - اولگی رکعتده ثنا اوقو،
- (۷) - تعوذ - اولگی رکعتده اعوذ ئه یتو،
- (۸) - بسمله - سورده فاتحه دان اول بسمله ئه یتو،
- (۹) - تائمین - فاتحه دان صوڭ آمین دیو،
- (۱۰) - تکبیرات اتقالات - رکوعگه بارغانده، سجده گه بارغانده،
سجده دن طورغانده و قیامغه طورغانده تکبیر ئه یتو،
- (۱۱) - رکوع مسنون - رکوعنی سنت بولغان ره و شنجه قیلو. (شویله که
رکوعده وقتده بارماقلارینی آچوب تنزله رینه طایانوب طورور، تنزله ری بوگا.
میچی طورور باشی، آرقاسی ایله تیگیز بولور)
- (۱۲) - سجود مسنون - سجده نی سنت بولغان ره و شنجه قیلو (شویله که
سجده ده وقتده آیاقلاری قوللاری بورنی و ماڭلابی یر گه تیوب طورور،
باشی ایکی قولینک آراسنده بولور، بله کلهری یر گه ده، قابرغاسینه ده تیمیچی
و قورصاغی بوطله رینه، تیمیچی طورورلار،)
- (۱۳) - قعود مسنون - قعودنی سنت بولغان ره و شنجه قیلو، (شویله که

قەدەدە وقتدە، سول آياغى اوستىنە اوطورور، اوڭ آياغىنى بارماقلارىنە باستروب

قويار، قوللارنى بوطلارنە قويار.

(۱۴) - تسيىح ركوع - ركوعدە (۳) مرتبه تسيىح ئەيتو،

(۱۵) - تسيىح سجود - سجوددە (۲) مرتبه تسيىح ئەيتو،

(۱۶) - تسميع - ركوعدان طورغاندە امام ھەم يالغز او قوچى تسميع

ئەيتو،

(۱۷) - تحميد - قومەدە وقتدە يالغز او قوچى ھەم مقتدى تحميد ئەيتو،

(۱۸) - صلوات - آخرغى قەدەدە تشھددان صوڭ صلوات اوقو،

(۱۹) - دعاء - آخرغى قەدەدە، صلواتدان صوڭ آيتكە اوخشاشلى بر

دعاء اوقو،

(۲۰) - تکرار سلام - اوڭ طرفقەدە، سول طرفقەدە سلام بيرو.

(۲۱) - نيت سلام - سلامنى يىرلگان طرفدەغى فرشتەلەرگە و بىرگە نماز

اوقوچىلارغە بيرونى نيت قىلو،

(۲۲) - جهر اذکار - امام تکبيرنى و تسميعنى و سلامنى قىچقروب ئەيتو،

(۲۳) - اخفاء اذكار - باشقە ذكرلەرنى ياشرون ئەيتو، اما مقتدى ھەم يالغز

اوقوچى ذكرلەرنىڭ ھەر برسنى ياشرون ئەيتورلەر.

(۲۴) - تقدیم ركبه - سجده گە بارغاندا تنزلەرىنى قوللارندىن اول قویو.

(۲۵) - مقارنە امام - مقتدى ھەر عمان امام ایله بر گەرەك قیلورغە طرشو

امامدان الك قیلو درست تو گلدەر. امامدان كوب سو كغە قالو مكروهدەر.

نمازنىڭ مستحبلىرى.

(۱۰۹) - نمازنىڭ مستحبلىرى (۲۰) در :

(۱) نمازغە كرشور ئوچون قول كوتەر گانده بارماق لارنىڭ آرالارى آچفراق بولو،

(۲) و ھەم باش بارماقلارنىڭ يىتلەرىنى قولاق يوشاقلارینه تیدرو.

(۳) ايرلەرنىڭ قوللارى يىگىلەرنىڭ چىغان بولور، اما خاتونلارنىڭ قوللارنى يىگىلەرى ئچىندە بولووى مستحبدر.

(۴) قىامدە وقتدە او كچەلەرى دورت بارماق كىگىلگى بر برسندان يراق بولو.

(۵) قول باغلاغاندا سول قولنىڭ بلەزىگىنى اوڭ قولنىڭ باش و چەنەچە بار.

ماقلاری ایله چورناب آلوب اورته بارماقلارینی بله گینه طابا سوزو .

(۶) نمازده اوقولغان سوره و ذکرلهرنی تجویبده ایله بیک درست ایتوب اوقو .

(۷) ایرته نمازنده سوره فاتحهدهن سوک اوزنراق سورهلهرنی ، اوپله و ایکنه .

دی و یهستو نمازلارنده اورتهچه سورهلهرنی ، آخشام نمازنده قسقه سورهلهر .

نی اوقو (۱) مستحیدر ،

(۸) اولگی رکعتده اوزنراق سوره و سوکنی رکعتلهرده قسقه راق سوره اوقو ،

(۹) سجدهده باش بارماقلاری قولاقلاری طوغریسندا بولور .

(۱۰) سجدهده قول بارماقلاری بر برسینه تیوب طورور ،

(۱۱) سجدهده آیاق باشلاری بیر گه تیوب اوکچهلهری یوغاری طورور .

(۱۲) سجدهده قول و آیاق بارماقلاری قبلهغه طابا سوزلوب طورور .

(۱۳) قعدهده قول بارماقلارینی یاروب بوطلارینه قویو ،

(۱۴) رکوع و سجده تسییحله زینی طاق ایتوب اوچدان آرتق یتو (۹۰۷۰۵)

(۱۵) ئوچ و دورت رکعتلی فرض نمازلارنڭ سوکنی رکعتلهرنده سوره فاء .

تجه اوقو ، (سنتده ، واجب و نفل نمازلارنڭ هر رکعتده ، سوره فاتحه و

(۱) قرآن کریمده (بروج) سوره سینه قدر بولغان سورهلهر اوزون سورهلهرکه ،

و آندان باشلاب بلد سوره سینه قدر اورتاچه سورهلهرکه و آندان سوکنیلهری قسقا

سورهلهرکه حساب قیلنورلر .

آندان سوڭ ينه بره سوره او قو واجبدر .)

(۱۶) قيامده سجده اورنینه غنه ، ركوعده آياق باشلا رينه غنه ، سجدهده بورنینه .

غنه قعدده ئوز آلدینه غنه سلام بير گانده ايڭ باشلا رينه غنه قاراب طورو .

(۱۷) نماز ئچنده يوتكرمه سكه و ايسنه مه سكه طرشو ،

(۱۸) اختيارسز ايسنه گانده آغزینی بر قولى ايله قاپلاو

(۱۹) نماز ئچنده توبه نچيلكلى قيافت و صنق كو كلى ايله طورو .

(۲۰) نماز آخرنده سلام بير گانده آرتمه غنى كشيگه يا ئغاغنى كورنورلك قدر

باشینی بورو .

نمازنىڭ مكر وهلىرى .

(۱۱۰) نمازده مكر وه بولغان اشه رنىڭ مشهورلهرى (۵۰۱) در .:

(۱) اختياري ايله ، نمازده سنت بولغان ، بر عملنى قيلمى قالدرو . (واجب .

عملنى قيلمى قالدرو حرامدر ، فرضنى قيلمى قالدرو نمازنى بوزادر) .

(۲) نمازده تكبيرلك قيافتى ايله طورو ،

(۳) اختياري ايله ايسنه و ، يوتكرو ، طاماق قرو ،

(۴) عذرسز بورون سنگرو ، توكرو ، قاقرو ، او فلداو هم كيكرو .

(۵) بیلنه طایانو، گوده‌نی بر طرفه آوشدروب قیق طورو، بر آیاقه صالو -
نوب یال ایتو،

(۶) قولینه بر نه‌رسه طوتوب طورو، قولینی یا کرلمه گینی سلکوب یملله‌نو،
(۷) بر قول ایله باشینه بورك یا چالما کیو، بور گینی صالو. (ایکی قول ایله
بر اشنی قیلو نمازنی بوزادر)

(۸) سجده اورتنده‌غی طوفراقلارنی یوزینه قونغان تیر و طوزانتی صپرو. ()
ما گلایینی چه‌نچوب آورتدرور بق طاشلار بولغانده بر ایکی مرتبه صپرماق
درستدر) .

(۹) بر ایکی مرتبه بر بیرینی قاشو، (اوج مرتبه قاشو نمازنی بوزادر) .
(۱۰) عذر سز نماز اوقی طورغان اورتندان، بر ایکی آدم کوچو، (بر یولی
اوج آدم آتلاسه نماز بوزولور)

(۱۱) تش آراسندان چقغان کچکنه طعام، والچغینی یوطو، (بورچاق قدر
زور والچق یوطسه، نمازی بوزلور)

(۱۲) یوزینی قبله‌دهن آوشدرو، یوغاری طابا قاراو

(۱۳) قیامغه طورغاندا، بیر گه یا که بر نه‌رسه گه طایانوب طورو .

(۱۴) رکوعده باشینی بیک توبهن اییوب یا که بیک یوغاری کوته‌روب طورو،

(۱۵) سجده ده آیاق و قول بارماقلرینی بیردهن کوته‌رو،

(۱۶) سجده ده بله زکله رینی بیر گه یا قابر غالارینه ، قورسه اغینی بو طلارینه ، تید -
روب طورو . (صفة اورن طغز بولغاندا ، اوشبو ایکی اش مکروه تو گلدر .)
(۱۷) نمازنی یالان باش کوینچه ، ییکله رینی صرغانغان کوینچه ، کو کره کله ری
یا آرقالاری آچق کوینچه اوقو .

(۱۸) کیمنی اورتاسندان باغلامیچی ، جیلبه گی ایتوب اوقو .

(۱۹) بورک یا چالما قریوینه سجده قیلو .

(۲۰) چه چینی باشینه توروب به یله گان کوینچه اوقو .

(۲۱) کیمنده یا نمازلغنده یا که نه یله نه سنده حیوان صورتی بولو ، (اگه رده
آرتندا بولسه یا که چبن قدر کچکنه بولسه یا که باشی بوزلغان بولسه ضرری
یوقدر .)

(۲۲) نمازنی یانا طورغان زور اوطقه قارشی ، بر آده نك یوزینه و یوزی
کورنورلك کوز گیگه نجس نهرسه گه ، قبر گه قاراب اوقو ، (شمع ، چراغ
و لامپا کبسی کچکنه اوظلارغه قارشی اوقو ، مکروه تو گلدر .)

(۲۳) آده غی صفة اورون بولا طوروب ، فرض نمازنی آرتده غی صفة او -
قو .

(۲۴) طهارتی قستالغان کوینچه نمازغه کرشو ،

(۲۵) آلباقچ کبی تورلی نهرسه گه بویالوچان کییم ایله اوقو .

(۲۶) قيامده ايکى اوکچە لەرینی بر برسینه دورت بارماق کیکلگندەن یاقن کیترو،

(۲۷) نمازنی بیک آشغوب اوقو،

(۲۸) قعدەدە قوللاری ایله بیر گە طایانوب طورو،

(۲۹) قعدەدە ایکی اوکچەسی اوستینه اوطورو،

(۳۰) قعدەدە آیاقلارینی بوکلب اوطورو،

(۳۱) رکوع و سجده گە بارغاندا کیملەرینی طوتقالا،

(۳۲) تکبیر و ذکرلەرنی یا که سورەلەرنی ایکیشە رقات اوقو،

(۳۳) اوقوغان ذکرلەرنی بارماقلاری ایله صانا،

(۳۴) ذکرلەرنی اوز اورنلارندە اوقوب بترمیچی ایکنچی اورندە اوقو،

(۳۵) بر سورەنی بر نمازده ایکی مرتبه اوقو،

(۳۶) صوگنی رکعتده، اولگی رکعتده اوقولغان سورەنک آلدندەغی سورە -

نی اوقو،

(۳۷) اولگی بر رکعتده بر سورە اوقوغاندان صوگ، ایکنچی رکعتده، آندان

صوگنی سورەنک آرتندەغی سورەنی اوقو، (اگرده آرادە ایکی سورە قال-

سە مکروه توگلدەر)

(۳۸) معناسینی اویلاب، بر آیتنی ایکی رقات اوقو،

- (۳۹) بر آیتنك معناسینی اوایلاب ، طوقتاب طورو ،
- (۴۰) دنیا اشینی خاتر گه کیتروب یلما یوب کولو ، طاوشسز یغلاو ،
- (۴۱) نمازنك بر عملینی مقتدی امامدان ئلك قیلو ،
- (۴۲) امام مقتدیلهردان یوغاری یا توبه نرهك بر اورنده طوروب ، یا که محرابتك
ءچینه تمام کروب اوقو ،
- (۴۳) امام نمازنی خلق زارغورلق قدر اوزاق اوقو ،
- (۴۴) ایر ایله خاتون یه نه شه اوقو ،
- (۴۵) طماق قروب یا اوهداب آعزدان بر ایکی حرف طاوشی چغارو ،
- (۴۶) باشنده غی چالماسینی صالو یا که باشندان توشکاج آوب کیو ،
- (۴۷) کو گل ایله بر نهرسه نك صائینی حساب قیلو هم نماز سوزله رندان باشقه
بر سوزنی اوقو ،
- (۴۸) بارماغی ایله نیچه رکعت اوقوغانینی کورسه تو ،
- (۴۹) باشی یاقاشی ایله اشاره قیلوب ، یا که طاماق قروب یا که چرایینی بوزوب ،
یاتنده غی کشیگه مرادینی آگلانو ،
- (۵۰) نی رهوشیچه بولسه ده ، اویناغان رهوشده قیلنو .
-

نمازنىڭ مۇسۇلمەنلەرگە.

(۱۱۱) نمازنى اوشبو (۲۰) تۈرلى اش بوزادر :

(۱) طاماق قروب يا اوهلمداب آغزدان ئوچ حرفلى طاوش چغارو،

(۲) معنالى بر سوز ئەيتو، (نمازدهغى ذكرلەردن باشقە)

(۳) بر كشيگە سلام بيرو يا كە سلام آلو،

(۴) دنيا اشىنى سوراب دعا قىلو،

(۵) دنيا اشى ئوچون طاوش ايله كولو،

(۶) دنيا اشى اوچون طاوش ايله يغلاو،

(۷) بورچاق قدر بر نەرسە يوطو،

(۸) بر طامچى قدر صو يوطو،

(۹) عادتدە ايكى قول ايله قىلنا طورغان بر اش قىلو، (مثلا بر كيمنى كيو

يا صالو، بر زور نەرسەنى كوتەرو كىبى)

(۱۰) بر اشنى بر يولى اوچ مرتبە قىلو، (مثلا ۳ مرتبە يىتىنى سپرو ۳ مرتبە بر

يىرىنى قاشو، ۳ مرتبە مېغىنى تۈزەتو، ۳ مرتبە بارماق شارتلاتو، ۳ مرتبە

تۈيمەسىنى باغلاو يا چىشو، بر يولى ۳ مرتبە آدم آتلاو ۳ مرتبە بر نەرسەنى

چەينەو، بر حرفنى ۳ مرتبە ئەيتو كىبى.)

- (۱۱) قراءتی مصحفدان قاراب اوقو،
- (۱۲) قرآنی معناسی بوزلورلق، ایتوب خطا اوقو،
- (۱۳) مقتدی امامدان آلده راق طوزو،
- (۱۴) جماعت نمازنده ایر کشی خاتون ایله بر صفده بولو،
- (۱۵) ایرته نمازینی اوقوغانده قویاش چغا باشلاو،
- (۱۶) عورت بولغان اعضانک دورت تولوشندن بر تولوش قدریسی
- (۱۷) نمازده فرض بولغان بر عمانی قیلمی قالدرو،
- (۱۸) کوکره گی قبله طرفندان آوشو،
- (۱۹) تهنی، کیمی یا نمازغی نجسه نو،
- (۲۰) اوز اختیاری ایله طهارتینی بوزو.

نمازده مباح بولغان اشلر.

- (۱۱۲) ایرکسز بوتکروو توچکروو ایله آغزدان بر نیچه حرفله ر چغو سبب-
لمی، نجسکه تیدودن قورقوب یا که باشقه بر ضرورت ئوچون اوچ آدم آتلاو
سیبلی، و هم ایکندی اوقوغاندا قویاش بایو سیبلی نماز بوزلماس.
- (۱۱۳) نماز اوقوغان زمانده، بلان چغوب چاغو احتمالی بولسه، نمازنی

بوزمیچی شونی اوتورو درست بولور ، اوتوزو ئوچون اورئندان قوزغالوب
طایاق آلوب کیلسهده شول وقتده کوکره گی قبله طرفندان آوشسهده نمازی
بوزلماس ، اوتورگاندان صوڭ قالغان بیرندان اوقی باشلاب نمازینی تمام
قیلور .

(۱۱۴) نماز اوقوجینک آلدندان کوزی توشه رلك ییردن اوزوب کیتو مکروه
در .

(۱۱۵) نماز اوقوب طورغانده بر کشی آلدندان اوزوب کیته باشلاسه آگا
نمازده ایکانینی بلدرو ئوچون بر مرتبه طاماق قرو یا که بر مرتبه (سبحان
الله) دیو درست بولور .

(۱۱۶) نماز آلدندان اوزوب گناهلی بولماسونلار ئوچون پهرده قورو سندر
بر آرشین اوزونلغی و بارماق یووانلغی بر تایاق بولسهده پهرده ئوچون یارار
آندان کیم نهرسه یاراماس .

(۱۱۷) امام آلدندا پهرده بولسه ، مقتدیلهر ئوچون پهرده قویو لازم بولماس .
(۱۱۸) امام نمازده یا گلشا باشلاسه ، مقتدیلهر طاماق یا که (سبحان الله) دیب
یا گلشقانینی امامغه آگللاتو تیشای بولور .

(۱۱۹) نماز اوقوب طورغان زمانده ، اختیارسز طهارتی بوزلغان کشیگه ،

نمازینی بوزمیدچی طهارت یا گارتو درست بولور .

(۱۲۰) لکن هیچ بر سوز سویله مه و ، طهارت آلو ئو چون ضرور بولماغان
هیچ بر اشنی قیلماو لازمدر . طهارت آلو او چون سو یاینه بارو سو آلو سیب-
لی و قبله طرفندان آوشروی سیبلی نمازی بوزلماس .

(۱۲۱) ایمدی بو کشی طهارت آلفاچده ، نماز او قوغان بیرینه قایتوب ، یا که
طهارت آلفان بیرنده ، قبلهغه قاراب نمازینک او قولمی قالغان رکضله رینی تمام
قیلور .

(۱۲۲) اگرده امام بولغان کشینک طهارتی بوزلسه آرتندان بر کشینی طارتوب
اوزی یاینه کیتوروده ، اوزی اورنینه امام بولورغه اشاره قیلور ، اوزی طها-
رت آلورغه چغوب کیتور .

(۱۲۳) امام اورنینه قالغان کشی نمازینک قالغان رکضله رینی امام بولوب تمام
قیلور .

(۱۲۴) اولگی امام طهارتینی آلفاچ نمازینی یالفوز او قوغان کشی کبی اوزی
گنه تمام قیلور .

نمازینک باشقه حکملهری و تورلی نمازلارینک او قوره و شله ری بو کتابدان سوک
او قولچاق (جماعت) اسملی کتابده تفصیلا بیان قیلنمشلاردر .



昭和五年八月十五日印刷
昭和五年八月二十五日發行

ナマズ

(定價金六十錢)

不許複製

(بهاسی ۶۰ تین)

發行兼印刷者

右代表者

東京回教徒印刷所

クルバンガリ

東京府下淀橋町柏木九九〇番地

編輯者

右代表者

東京回教學校

クルバンガリ

東京府下淀橋町柏木九九〇番地

طوكيودا مطبعة اسلاميه ده باسلفان كتابلار .

- نوطه غه سالنغان شعرلر ۳۰ تيين
- عقائد ابتدائي مكتب ئوچون درسلك ۵۰ تيين
- طهارت ۵۰ تيين
- محمد عهه تاريخي ۲۵ تيين
- جوانچ عبدالله توقاي اثرى ۲۵ تيين
- تاريخي تورك تاتار رسملهرى
(بر كانورتده ۸ دانه آنكر يتكه) ۳۰ تيين
- اسماعيل بك عصپر ينسكى رسمى (ياخشى آنكر يتكه) ۱۰ تيين
- طوكيودا مكتب اسلاميه و مطبعة اسلاميه رسملهرى
(آنكر يتكه ۳ دانه) ۱۵ تيين
- شمائل استيناغه قویار ئوچون استانبولده يازلوب طوكيودا
فوطوغراف اياه اشله تلگهن ، برسى كده شهادت ،
ايكنچيسى « من صبر ظفر » ديگهن حديث شريف ايكيسى بر يين
- قازان توركلهرى تاريخي استانبولده باسلفان بر يين
- يەنە تينزلكدە باسلا دور :
- نماز ابتدائي مكتب ئوچون درسلك .
- جماعت » »
- روزد ، زكات و حج » »
- مطبعة نك آدرسى :

Mohammedan Printing Office
in Tokyo

No990.Kashiwagi Yodobashi-Machi Tokyo-Fu. Japan.

